

GARANTIA / WARRANTY / GARANTÍA

Keko Acessórios S.A. concede ao comprador original dos produtos Keko garantia de três anos a partir da data da compra original por defeito de fabricação em matéria-prima, mão-de-obra ou acabamento, em serviço ou uso normal, sendo devidamente comprovados. Excluem a garantia danos ocasionados por colisões, uso indevido do produto como sobrecarga, limpeza incorreta, instalação inadequada, alteração da concepção original do produto ou nº de série de fabricação removido.

Conservação, limpeza e durabilidade: Para limpeza utilizar somente água, sabão neutro, esponja ou flanela. Para conservação de produtos com acabamento cromo utilizar periodicamente cera automotiva. Nunca utilizar produtos químicos ou abrasivos, dado que seus componentes riscam o acabamento e expõe a corrosão os produtos com acabamento em cromo e danificam os produtos em plástico.

Solicitação da garantia: solicitar à loja em que foi efetuada a compra a avaliação do problema. Em caso de reclamação procedente, a peça será substituída sem ônus ao proprietário. O conserto ou substituição das partes do equipamento não ocasionará prolongamento do prazo de garantia estabelecido para o mesmo.

Termo de responsabilidade dos produtos Keko: a Keko não assume qualquer responsabilidade em virtude de ocorrências de qualquer natureza, decorrentes da má utilização/instalação dos seus produtos. Após a utilização do produto/embalagem recomendamos a correta destinação para cada tipo de material conforme lei vigente.

Os produtos Keko são comercializados como acessórios meramente decorativos e não devem ser considerados como medida de proteção para o veículo ou passageiros em casos de colisão ou capotagem.

Keko Acessórios S.A. warrants to the original purchaser of Keko's products, for the period of three years, from the date of the purchase, that the product is free from defects in raw material, workmanship or finishing and it is Keko's obligation, under this warranty, to repair or replace, at Keko's election, any part or parts of the product which prove to be defective. This warranty shall not apply to any product which has suffered damage from collision, mishandling, misuse, incorrect cleaning, and incorrect installation or to any product that has been altered from its original conception or had its serial number removed.

Maintenance, cleaning and durability: For cleaning use only water, neutral soap and sponge or flannel. Periodically use automotive wax to conserve the chrome-plated parts. Never use chemicals or abrasive products not to scratch and expose the product to corrosion.

Warranty Claim: request the shop where the accessory was purchased to evaluate the defect. If proved to be Keko's liability, the part will be repaired or replaced without charge. The repair or replacement of the parts will not result in extension of the warranty term provided.

Keko's Liability Term: Keko does not assume any responsibility for the mishandling or wrong installation of its products. After using the product/packaging we recommend the appropriate destination for each type of material according applicable law.

Keko's products are merely decorative and do not guarantee the safety of the occupant or vehicle in case of a rollover or other vehicle accident.

Keko Accesorios S.A. le concede al comprador original de los productos Keko garantia de tres años a partir de la fecha de compra original por defecto de fabricación en la materia prima, mano de obra o terminación, en servicio o durante el uso normal, siempre que debidamente comprobados. Se excluyen de la garantía los daños ocasionados por colisión, uso indebido del producto como exceso de carga, limpieza incorrecta, instalación inadecuada, alteración de la concepción original del producto o cuando se haya retirado el número de serie de fabricación.

Conservación, limpieza y durabilidad: Para limpieza, utilizar solamente agua, jabón neutro, esponja o flanela. Para la conservación de productos con terminación cromo, utilizar periódicamente cera para automóviles. Nunca utilizar productos químicos o abrasivos, dado que sus componentes arañan la terminación y exponen los productos con terminación de cromo a la corrosión, perjudicando los productos de plástico.

Solicitud de la garantía: solicitar la evaluación del problema en el establecimiento donde se efectuó la compra. En caso de reclamación procedente, se cambiará la pieza sin cargo para el propietario. La reparación o cambio de las partes del equipo no representa prolongación de su plazo de garantía original.

Término de responsabilidad de los productos Keko: Keko no asume ninguna responsabilidad en virtud de cualquier tipo de avería que resulte de mala utilización/instalación de sus productos. Después de la utilización del producto/empaque recomendamos el destino apropiado para cada tipo de material, según la legislación aplicable.

Los productos Keko se comercializan como accesorios meramente decorativos y no se deben considerar como medida de protección del vehículo o de sus pasajeros en caso de colisión o volcamiento.



K223
K224

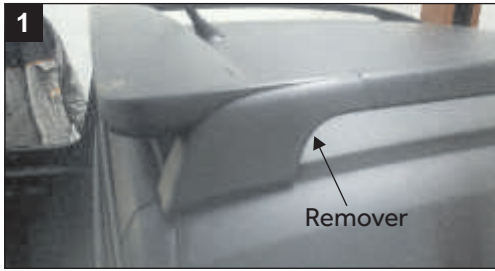
Saveiro 10- Santantônio Tubular
Saveiro 10- Rollbar
Saveiro 10- Barra de Protecção

ITEM Item	QUANT. Quant.	DESCRIÇÃO Descrição Description
A	04	Parafuso Sextavado M06x1,00x30 M06x1,00x30 Hex. Bolt Tornillo Hexagonal M06x1,00x30
B	02	Parafuso Francês M06x1,00x20 M06x1,00x20 Carriage Bolt Tornillo Francés M06x1,00x20
C	04	Pf Sext. Int. Cab. Abaul. M06x1,0x25 Torn. hex. int. cab. red. M06x1,00x35 M06x1,00x35 Conv. Int. Hex. Bolt
D	06	Parafuso Phillips Sob. 4,8x19 4,8x19 Phillips S.Lock Bolt Torn. Phillips Sob. 4,8x19
E	04	Arruela Lisa M6x18X1.6 M08 Flat Washer Arandela Lisa M08
F	02	Arruela Lisa M6x12X1.6 M08 Flat Washer Arandela Lisa M08
G	02	Porca Auto-frenante M6x1,00 M6x1,00 self-breaking nut Tuerca autoblocante M6x1,00
H	02	Arruela de Acabamento Finish Washer Arandela de Acabado
I	02	Ponteira Plástica Plastic Tip Puntera Plástica
J	02	Acabamento Lateral Side Finishing Revestimiento Lateral
K	02	Trava Lock Traba
L	02	Suporte Bracket Soporte
M	02	Arco Frontal Frontal Hoop Arco Frontal



MANUAL DE MONTAGEM/ ASSEMBLY MANUAL / MANUAL DE MONTAJE
Nº 4.1460.0526 - Rev:02 - 05/07/2013

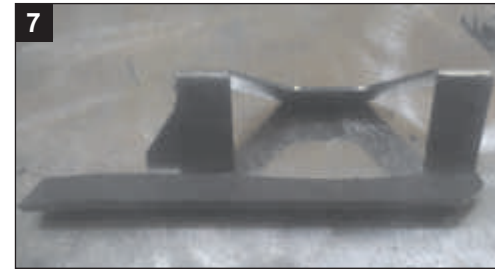
Rua Adhault Mantovani - Linha 80 - Cx. Postal 336 - Flores da Cunha - RS - Brasil
CEP 95270-000 - www.keko.com.br keko@keko.com.br (0-XX-54) 3279-5700



- Para veículos equipados com Rack de teto:
Remover as tampas plásticas superiores originais do veículo.
- To vehicles equipped with Rack ceiling:
Remove the vehicle's original upper plastic plugs.
- Para los vehículos equipados con portaequipajes:
Retirar las tapas plásticas superiores originales del vehículo.



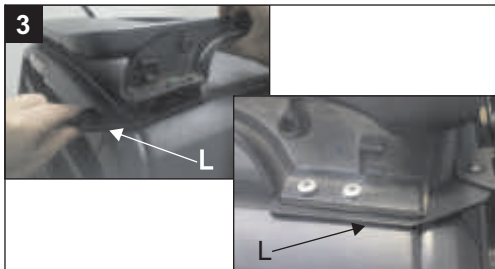
- Remover os parafusos que fixam o rack de teto do veículo.
- Remove the screws that hold the roof rack of the vehicle.
- Quite los tornillos que sujetan el portaequipajes del techo del vehículo.



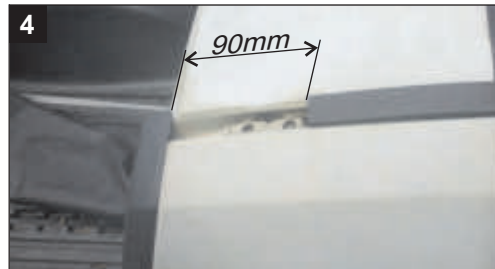
Colar acabamento lateral "J" nas bases inferiores do arco frontal "M" conforme imagem.
Paste side finishing "J" on the basis of the lower front arch "M" as the image.
Pegar los acabamiento "J" sobre la base de la parte inferior frontal del arco "M" en la imagen.



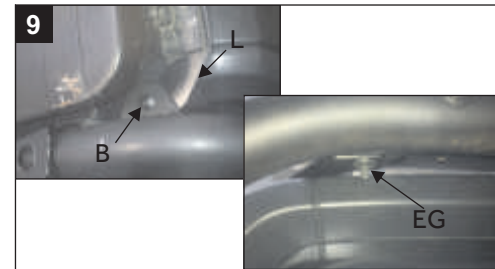
Posicionar arco frontal "M" sobre a caçamba do veículo.
Place bucket on the front arc "M" of the vehicle.
Colocar el arco delantero "M" en cubo del vehículo.



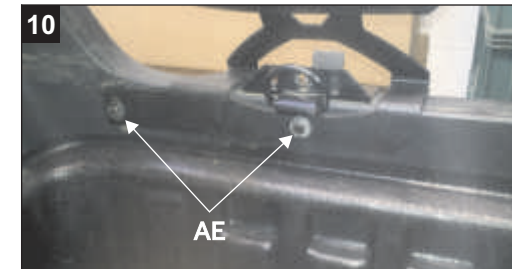
- Montar suporte superior "L" ecaixando-o sob o rack de teto original do veículo, após fixar utilizando parafusos removidos no passo 2.
- Posición del soporte superior "L" en el portaequipajes del techo después de la fijación con tornillos que quitó en el paso 2.
- Position the top bracket "L" under the roof rack after fixing using screws removed in step 2.



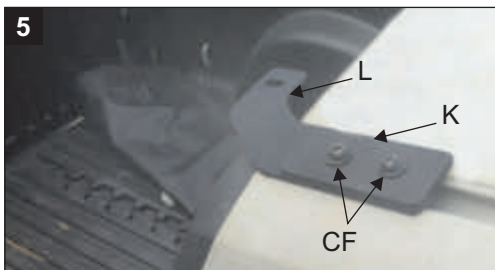
- Para veículos equipados sem Rack de teto:
Recortar 90mm da boracha de acabamento do teto do veículo.
- Para los vehículos equipados sin portaequipajes:
Cut the 90mm boracha finishing the roof of the vehicle.
- To vehicles equipped without a Rack ceiling:
Cortar el 90mm boracha terminar el techo del vehículo.



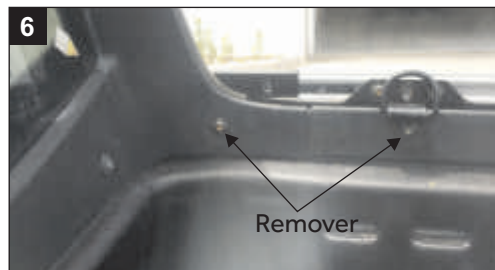
- Fixar o arco frontal "M" nos suportes superiores "L", utilizando parafusos "B", arruelas lisas "E" e porcas "G".
- Fix the frontal hoop "M", in the upper brackets "L", using bolts "B", flat washers "E" and nut "G".
- Fijar el arco frontal "M" en los soportes superiores "L", utilizando tornillos "B", arandelas lisas "E" y tuerca "G".



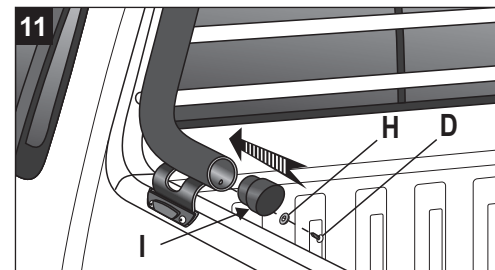
- Fixar suporte inferior utilizando parafusos "A", arruela "E".
- Mount the bottom bracket using screws "A", washers "E".
- Montar el soporte inferior con tornillos "A", arandelas "E".



- Montar suporte superior "L" utilizando parafusos "C", arruela "F" e trava "K".
- Mount the top bracket "L" using screws "C", washers "F" and lock "K".
- Montar el soporte superior "L" con tornillos "C", arandelas "F" y trava "K".



- Remover os parafusos do veículo, caso o veículo possua remover a capota marítima.
- Remove the screws the vehicle.
- Quite los tornillos del vehículo.



- Introduzir as ponteiras plásticas "I" nas extremidades do arco frontal "M", observando para que o canal de saída d'água das mesmas fique para baixo, e fixá-las pelos furos laterais do arco, utilizando parafusos "D" e arruelas de acabamento "H".
- Fit the plastic tips "I" in both ends of the frontal hoop "M", make sure that the water channels are facing downwards, and fix the tips through the side holes of the hoop, using bolts "D" and washers "H".
- Introducir las punteras plásticas "I" en las extremidades del arco frontal "M", observandopara que el canal de salida de agua de las mismas quede para abajo, y fijarlas por los orificios laterales del arco, utilizando tornillos "D" y arandelas de acabado "H".



- Regular o acessório e dar bom aperto a todos os parafusos.
- Adjust the accessory and tighten up the bolts.
- Regular el accesorio y apretar bien todos los tornillos.